

XVII Women's Junior World Championship 2010

17 – 31 July – Korea



THE 17th WOMEN'S
JUNIOR HANDBALL
WORLD
CHAMPIONSHIP
2010 SEOUL · GWANGJU · CHEONAN

IHF INFO



BE FASTER
STAY AHEAD
OF THE
GAME IN
ADIZERO



adidas.com



adizero CC7

© 2010 adidas AG. All rights reserved. The 3-Stripes logo and the Samba shoe mark are registered trademarks of the adidas Group.



To
the Participating Nations,
the IHF Nominees, the Media

Aux

pays participants,

représentants de l'IHF, médias

An die
Teilnehmerländer,
IHF-Vertreter, Medien



Dear Handball Friends, Dear Colleagues,

It's a great pleasure and great honour to invite all handball fans to attend the matches of the 17th Handball World Championship for Women's Juniors in Korea. Handball has a great tradition and plays a successful role in Korea and therefore, I and the entire handball family are looking forward to a great WCh tournament in the cities of Seoul, Gwangju and Cheonan. I hope that our sport will stand in the spotlight of the national and international attention in those two weeks the Women's Junior World Championship will be played. In consideration of the successful past and present moments, I'm sure that handball, also thanks to this event, will have a great future in your country.

When looking back, I remember Korean Handball very well. The starting points were the Olympic Games in Los Angeles in 1984 when the Korean women's handball team as the first non-European team succeeded in winning a medal at a major tournament. Four years later, at the Olympic Games in Seoul, the women claimed gold whereas the men took silver. Thus, it's not surprising at all that Korea was granted the privilege to organize the Women's World Championship in 1990. It's not surprising either that handball has flourished in this country during the last decades. This is especially true for the women's team of Korea which has continuously played at the top of the world since the Olympic Games in Los Angeles.

It's therefore almost logical that this year, the most significant competition for young female handball talents will take place in Korea – for the second time after 1985, when the women's team that later became world class was developed in this younger age category. I'm convinced that the host country will succeed in organizing a sporting event, which is not only perfectly arranged, but also impressive and fair. Moreover, I believe that handball will deserve the public interest and audience for which the young players have worked hard during the last years. The Koreans are known as sports and handball enthusiasts – they will cheer for their team, but also respect all the opponents and treat them in a fair and friendly manner.

On this occasion, I would like to invite the Korean audience and spectators to attend matches whether their team is playing or not in order to achieve the goals of this important championship. And I hope that when the championship is over, handball will continue to flourish in Korea.

Chers amis du handball, chers collègues,

C'est un grand honneur et un immense plaisir d'inviter tous les fans du handball à assister aux 17^e Championnat du monde des Juniors féminins en Corée. Le handball a une importante tradition et joue un grand rôle en Corée, c'est pourquoi je me réjouis – comme toute la famille du handball – de ce Tournoi qui a lieu à Séoul, Gwangju et Cheonan. J'espère que notre sport sera sous les feux de la rampe, au niveau national et international, durant les deux semaines où sera disputé le Championnat du monde des Juniors féminins et je suis sûr qu'au terme de cette compétition, le handball aura un bel avenir dans votre pays, comme c'était déjà le cas par le passé et toujours actuellement.

Lorsque je retourne en arrière, je me souviens très bien du handball coréen. Le point de départ a été les Jeux Olympiques de Los Angeles en 1984, où l'équipe féminine coréenne de handball fut la première équipe non-européenne à remporter une médaille lors d'un Tournoi majeur. Quatre ans plus tard, lors des Jeux Olympiques à Séoul, les femmes ont terminé médaillées d'or et les hommes médaillés d'argent. Il n'est donc pas surprenant que la Corée ait eu le privilège d'organiser le Championnat du monde Féminin en 1990. Il n'est pas étonnant non plus que le handball ait été si florissant dans ce pays au cours de la dernière décennie. C'est particulièrement vrai pour l'équipe féminine de Corée qui joue continuellement au meilleur niveau mondial depuis les Jeux Olympiques de Los Angeles.

Il est, de ce fait, logique que la plus importante compétition des Juniors féminins de l'année ait lieu en Corée – pour la seconde fois depuis 1985, lorsque la future équipe féminine de classe mondiale a été formée dans cette catégorie d'âge. Je suis convaincu que le pays hôte remportera un franc succès en terme d'organisation de compétition sportive, parfaitement au point mais également impressionnante et dans le respect de l'esprit sportif. Les Coréens sont connus pour leur enthousiasme pour le sport et pour le handball – ils acclameront leur équipe, tout en respectant tous les adversaires de manière fair-play et amicale.

A cette occasion, j'aimerais inviter le public et les spectateurs coréens à venir voir les matchs, que ce soit ou non leur équipe qui joue, afin de pouvoir atteindre les objectifs que nous nous sommes fixés pour cet important Championnat du monde. J'espère qu'une fois cette compétition terminée, le handball continuera à prospérer en Corée.

Sehr geehrte Handballfreunde, liebe Kolleginnen und Kollegen,

Es ist mir eine große Freude und eine große Ehre zugleich, alle Handballfans zur 17. Handballweltmeisterschaft der Juniorinnen in Korea einzuladen. Handball hat in Korea eine lange Tradition und ist dabei überaus erfolgreich. Daher freue ich mich mit der gesamten Handballfamilie auf ein großartiges WM-Turnier in den Städten Seoul, Gwangju und Cheonan. Ich hoffe, dass unser Sport in den kommenden zwei Weltmeisterschaftswochen im Mittelpunkt des nationalen und internationalen Interesses steht. Gleichzeitig bin ich überzeugt, dass dem Handballsport in Ihrem Land nach einer erfolgreichen Vergangenheit und Gegenwart eine vielversprechende Zukunft bevorsteht, wozu dieses Turnier ebenfalls beitragen wird.

Wenn ich zurückdenke, erinnere ich mich sehr gut an das koreanische Handballgeschehen. Alles begann bei den Olympischen Spielen in Los Angeles im Jahre 1984, als es der koreanischen Frauenhandballmannschaft als erstem nichteuropäischem Team gelang, eine Medaille bei einem großen Turnier zu erringen. Vier Jahre später bei den Olympischen Spielen in Seoul gab es Gold für die Frauen und Silber für die Männer. Folglich ist es kaum verwunderlich, dass Korea 1990 die Weltmeisterschaften der Frauen austragen durfte. Ebenso wenig überraschend ist, dass sich der Handballsport in diesem Land in den letzten Jahrzehnten eindrucksvoll entwickelt hat. Dies betrifft insbesondere den Frauenbereich, in dem die Auswahl Ihres Landes seit den Olympischen Spielen in Los Angeles ununterbrochen in der Weltpitze mitspielt.

Es ist also nahezu logisch, dass der bedeutendste Wettbewerb des weiblichen Handballnachwuchses in diesem Jahr in Korea stattfindet – zum zweiten Mal nach 1985, als die spätere Weltklassemannschaft der Frauen in dieser jüngeren Altersklasse durchstartete. Ich bin sicher, dass es dem Gastgeberland gelingt, perfekt organisierte, stimmungsvolle und faire Wettkämpfe zu organisieren. Darüber hinaus bin ich der Überzeugung, dass unser Sport die Aufmerksamkeit der Öffentlichkeit und der Zuschauer verdient, die sich die jungen Spielerinnen im Laufe der letzten Jahre hart erkämpft haben. Die Koreaner gelten als sport- und handballbegeistertes Volk, das zwar ihre eigene Mannschaft anfeuert, sich aber auch den Gegnern gegenüber respektvoll, fair und freundlich verhält.

Bei dieser Gelegenheit möchte ich alle Koreaner dazu aufrufen, auch die Spiele zu besuchen, an denen ihre eigene Mannschaft nicht beteiligt ist. Auf diese Weise wird es uns gelingen, die Ziele dieses wichtigen Wettkampfs zu erreichen. Für die Zeit nach der Weltmeisterschaft wünsche ich mir, dass sich der Handballsport in Korea ebenso glanzvoll weiterentwickelt.

INTERNATIONAL HANDBALL FEDERATION

**Dr. Hassan Moustafa
President**

INFORMATION ABOUT THE TOURNAMENT //

The women's juniors are fighting for World Championship medals for the 17th time whereas it's the third time that the World Championship takes place in Asia. As already in 1985, the event is hosted and organized by the silver medal winner of the same year, South Korea – a country which has had a large handball tradition and has achieved large successes with regard to both men and women since the 1988 Olympic Games in Seoul. Especially the women caused quite a stir – by winning the Olympic Games in 1988 or the WCh title in 1995. Now the juniors from South Korea aim for winning the title as well. South Korea has already finished second at Women's Junior World Championships not less than three times, not forgetting its four third places – now it's time for gold in the team's own country.

For the first time, 24 teams will participate in a Women's Junior WCh – as many as in Men's or Women's World Championships. About 600 participants will play 94 matches before the World Champion will be determined. On 17 July, the WCh will start off with the matches of the four Preliminary Round groups, followed by the Main Round and the placement matches, before the medals will be awarded in the capital, Seoul, on 31 July. The World Championship matches will take place in four halls in three cities (Seoul, Cheonan and Gwangju/2). Cheonan is located about 80 kilometers from Seoul, Gwangju about 240. The IHF Congress 2009 in Cairo had entrusted this event to South Korea.

The last team which completed the field of participants of the Women's Junior WCh is Greenland, one of the representatives of Pan America. According to the draw of the four Preliminary Round groups in Seoul at the end of May, the following 24 teams will compete for the title:

Group A (Bicgoeul Gym in Gwangju): Norway, France, Germany (title holder), Tunisia, Serbia, Greenland

Group B (Yeomju Center in Gwangju): South Korea, Netherlands, Argentina, China, DR Congo, Croatia

Group C (in Seoul): Hungary, Spain, Japan, Brazil, Thailand, Australia

Group D (in Cheonan): Russia, Sweden, Angola, Montenegro, Mexico, Hong Kong

When having a look at the history of Women's Junior World Championships, the Soviet Union/Russia clearly leads the field, as it won eleven of the 16 WCh titles that have been awarded so far, including eight titles in a row from 1979 to 1993. After three further Russian victories in 2001, 2003 and 2005, Germany surprisingly won the World Championship 2008 in Macedonia for the first time. Other previous World Champions are Romania (1995, 1999) and Denmark (1997), whereas the Yugoslavian team was the first winner in Romania in 1977.

All the teams which are considered as favorites have qualified for the WCh in South Korea. Alongside the host Korea, record-breaking World Champion Russia and title holder Germany, also European Champion Norway is a potential medal winner. Eleven European teams will clash three African teams, five Asian representatives, four Pan-American teams as well as the Oceania representative, Australia.

The WCh logo represents Yin and Yang whereas the mascot called Beko is a tiger that plays handball – matching the year of the Tiger (Korea's national animal) which is celebrated in 2010.

C'est la 17^e fois que les Juniors féminins luttent pour les médailles de Championnes du monde et c'est la troisième fois que cette compétition a lieu en Asie. Comme en 1985 déjà, la Corée du Sud (médaillée d'argent à cette époque) est l'organisatrice de ce Championnat. Depuis les Jeux Olympiques de Séoul en 1988, c'est un pays où il existe une grande tradition du handball et une importante série de succès chez les hommes comme chez les femmes. C'est essentiellement les femmes qui ont fait parler d'elles, notamment grâce à la victoire olympique en 1988 et au titre de CM en 1995. Maintenant c'est au tour de la relève coréenne d'accéder au titre. La Corée du Sud a été trois fois médaillée d'argent et quatre fois médaillée de bronze lors de Championnats du monde des Juniors féminins – il ne reste plus qu'à chercher l'or, à domicile.

C'est la première fois que 24 équipes – comme lors des Championnats du monde Masculins ou Féminins - participent à un CM des Juniors féminins. Plus de 600 joueuses disputeront 94 matchs pour déterminer le Champion du monde. Le CM débutera le 17 juillet avec les matchs des Groupes du Tour préliminaire, qui seront suivis du Tour principal et des matchs de classement, avant que la finale n'ait lieu le 31 juillet dans la capitale (Séoul) où les médailles seront attribuées. Le CM aura lieu dans quatre salles de sport et trois lieux de compétition (Séoul, Cheonan et Gwangju/2). Cheonan se situe à 80 kilomètres de Séoul, Gwangju à 240. C'est le Congrès 2009 de l'IHF au Caire qui avait attribué l'organisation du CM à la Corée du Sud.

La dernière équipe à s'être qualifiée pour le CM des Juniors féminins est le Groenland, qui représentera le Panamérique. Après le tirage au sort de fin mai, les 24 équipes suivantes joueront dans les Groupes du tour préliminaire :

Groupe A (Bicgoeul Gym à Gwangju): Norvège, France, Allemagne (tenante du titre), Tunisie, Serbie, Groenland

Groupe B (Yeomju Center à Gwangju): Corée, Pays-Bas, Argentine, Chine, RD du Congo, Croatie

Groupe C (à Séoul): Hongrie, Espagne, Japon, Brésil, Thaïlande, Australie

Groupe D (à Cheonan): Russie, Suède, Angola, Monténégro, Mexique, Hong Kong.

Dans l'histoire des Championnats du monde des Juniors féminins, l'Union Soviétique/Russie est la nation qui domine nettement. Onze des 16 titres de CM disputés jusqu'à présent ont terminé dans ce pays, dont huit fois d'affilée entre 1979 et 1993. Après trois victoires russes supplémentaires en 2001, 2003 et 2005, c'est l'Allemagne qui – étonnamment – a remporté la couronne du CM lors du dernier Championnat du monde en Macédoine (2008). La Roumanie (1995, 1999) et le Danemark (1997) ont également remporté le titre de Champions du monde. En 1977, le tout premier titre fut remporté en Roumanie par l'équipe de Yougoslavie.

Toutes les équipes favorites se sont qualifiées pour le CM en Corée du Sud. Aux côtés de la Corée hôte, de la Russie, détentrice du plus grand nombre de titres, et de l'Allemagne tenante du titre, on retrouve également la Norvège, Championne d'Europe parmi les participants. Onze équipes européennes, trois africaines, cinq asiatiques, quatre panaméricaines, ainsi que l'Australie – qui représentera l'Océanie – se rencontreront en Corée du Sud.

Le logo du CM en Corée symbolise le yin et le yang et la mascotte, Beko, est un tigre qui joue au handball – référence à l'année 2010, qui est l'année du tigre et l'emblème national.

Zum 17. Mal kämpfen die Juniorinnen um Weltmeisterschafts-Medaillen, zum dritten Mal werden die Welttitelkämpfe in Asien ausgetragen. Wie schon im Jahr 1985 ist Südkorea (seinerzeit Silbermedaillengewinner) der Ausrichter und Organisator – ein Land, das seit den Olympischen Spielen von Seoul 1988 über eine große Handball-Tradition und eine lange Erfolgsgeschichte bei Männern und Frauen verfügt. Vor allem die Frauen machten von sich reden – durch den Olympiasieg 1988 oder den WM-Titel 1995. Nun soll der Nachwuchs aus Südkorea ebenfalls nach dem Titel greifen. Dreimal wurde Südkorea bei Juniorinnen-Weltmeisterschaften bereits Zweiter, vier Mal Dritter – nun soll Gold im eigenen Land her.

Erstmals stehen bei einer Juniorinnen-WM 24 Mannschaften auf dem Feld – die gleiche Anzahl wie bei Männer- oder Frauen-Weltmeisterschaften. Rund 600 Spielerinnen werden 94 Partien absolvieren, bis der Weltmeister feststeht. Am 17. Juli startet die WM mit den Spielen in den vier Vorrundengruppen, es folgen Hauptrunde und Plazierungsspiele, ehe am Finalwochenende bis zum 31. Juli in der Hauptstadt Seoul die Medaillen vergeben werden. Die Weltmeisterschaft findet in vier Hallen in drei Spielorten (Seoul, Cheonan und Gwangju/2) statt. Cheonan ist rund 80 Kilometer von Seoul entfernt, Gwangju 240. Südkorea war vom IHF-Kongress 2009 in Kairo mit der Ausrichtung betraut worden.

Die letzte Mannschaft, die für die Juniorinnen-WM meldete, war Grönland, das als Vertreter von Panamerika nachrückte. Die folgenden 24 Mannschaften spielen nach der Auslosung in Seoul Ende Mai in den vier Vorrunden-Gruppen:

Gruppe A (Bicgoeul Gym in Gwangju): Norwegen, Frankreich, Deutschland (Titelverteidiger), Tunesien, Serbien, Grönland

Gruppe B (Yeomju Center in Gwangju): Südkorea, Niederlande, Argentinien, China, DR Kongo, Kroatien

Gruppe C (in Seoul): Ungarn, Spanien, Japan, Brasilien, Thailand, Australien

Gruppe D (in Cheonan): Russland, Schweden, Angola, Montenegro, Mexiko, Hongkong.

In der bisherigen Geschichte von Juniorinnen-Weltmeisterschaften ist die Sowjetunion/Russland die klar dominierende Nation. Elf der bisher ausgespielten 16 WM-Titel gingen in dieses Land, davon acht Mal in Folge von 1979 bis 1993. Nach drei weiteren russischen Erfolgen 2001, 2003 und 2005 setzte sich bei der vergangenen Weltmeisterschaft 2008 in Mazedonien allerdings überraschend Deutschland erstmals die WM-Krone auf, weitere bisherige Weltmeister sind Rumänien (1995, 1999) und Dänemark (1997), den ersten Titel sicherte sich 1977 in Rumänien die Mannschaft von Jugoslawien.

Alle favorisierten Mannschaften haben sich die WM in Südkorea qualifiziert. Neben Gastgeber Korea, Rekordweltmeister Russland und Titelverteidiger Deutschland zählt auch Europameister Norwegen zu den Medaillenkandidaten. Elf europäische Mannschaften treffen in Südkorea auf drei Teams aus Afrika, fünf asiatische Vertreter, vier Mannschaften aus Panamerika sowie Australien als Ozeanien-Vertreter.

Das Logo der WM in Korea symbolisiert Ying und Yang, das Maskottchen Beko ist ein handballspielender Tiger – passend zum Jahr des Tigers (Nationaltier von Korea), das 2010 gefeiert wird.

MATCH SCHEDULE / CALENDRIER DES MATCHS / SPIELPLAN

Group A		Group B		Group C		Group D	
NOR		KOR		HUN		RUS	
FRA		NED		ESP		SWE	
GER		ARG		JPN		ANG	
TUN		CHN		BRA		MNE	
SRB		COD		THA		MEX	
GRL		CRO		AUS		HKG	

MATCH SCHEDULE

Preliminary round

Date	Group A Gwangju – Bicgoeul GYM			Group B Gwangju – Yeomju GYM			Group C Seoul			Group D Cheonan		
	No.	Time	Match	No.	Time	Match	No.	Time	Match	No.	Time	Match
17/07	1	15:00	NOR - TUN	2	14:00	KOR - CHN	3	15:00	HUN - BRA	4	15:00	RUS - MNE
	5	17:00	FRA - GRL	6	16:00	NED - CRO	7	17:00	ESP - AUS	8	17:00	SWE - HKG
	9	19:00	GER - SRB	10	18:00	ARG - COD	11	19:00	JPN - THA	12	19:00	ANG - MEX
18/07	13	15:00	TUN - FRA	14	15:00	COD - KOR	15	15:00	BRA - ESP	16	15:00	MNE - SWE
	17	17:00	SRB - NOR	18	17:00	CHN - NED	19	17:00	THA - HUN	20	17:00	MEX - RUS
	21	19:00	GRL - GER	22	19:00	CRO - ARG	23	19:00	AUS - JPN	24	19:00	HKG - ANG
19/07	25	15:00	NOR - GRL	26	14:10	KOR - CRO	27	15:00	HUN - AUS	28	15:00	RUS - HKG
	29	17:00	FRA - GER	30	16:10	NED - ARG	31	17:00	ESP - JPN	32	17:00	SWE - ANG
	33	19:00	TUN - SRB	34	18:10	CHN - COD	35	19:00	BRA - THA	36	19:00	MNE - MEX
20/07	Rest day											
21/07	37	15:00	FRA - SRB	38	15:00	ARG - KOR	39	15:00	ESP - THA	40	15:00	SWE - MEX
	41	17:00	GER - NOR	42	17:00	NED - COD	43	17:00	JPN - HUN	44	17:00	ANG - RUS
	45	19:00	GRL - TUN	46	19:00	CRO - CHN	47	19:00	AUS - BRA	48	19:00	HKG - MNE
22/07	49	15:00	SRB - GRL	50	14:10	KOR - NED	51	15:00	THA - AUS	52	15:00	MEX - HKG
	53	17:00	GER - TUN	54	16:10	COD - CRO	55	17:00	JPN - BRA	56	17:00	ANG - MNE
	57	19:00	NOR - FRA	58	18:10	ARG - CHN	59	19:00	HUN - ESP	60	19:00	RUS - SWE
23/07	Rest day											

Main Round

Date	Group I				Group II			
	Seoul				Gwangju – Yeomju GYM			
	No.	Time*	Match	Teams	No.	Time*	Match	Teams
24/07	61		2.A-3.B		64		2.C-3.D	
	62		3.A-1.B		65		3.C-1.D	
	63		1.A-2.B		66		1.C-2.D	
25/07	67		1.B-2.A		70		1.D-2.C	
	68		3.B-1.A		71		3.D-1.C	
	69		2.B-3.A		72		2.D-3.C	
26/07	Rest Day							
27/07	73		3.A-3.B		76		3.C-3.D	
	74		2.A-2.B		77		2.C-2.D	
	75		1.A-1.B		78		1.C-1.D	
28/07	Rest Day							

if Korean team will qualify to main round, Korean team will play at 15:00. Throw-off time will be at 15:00, 17:00, 19:00

Semi-Finals

Date	No	Time	Match	Teams	Venue
29/07	83		1. I – 2. II		Seoul
	84		1. II – 2. I		Seoul

Placement Matches

Date	No	Time	Place	Match	Teams	Venue
30/07	79		11/12	6. I – 6. II		Gwangju – Yeomju GYM
	80		9/10	5. I – 5. II		Gwangju – Yeomju GYM
	81		7/8	4. I – 4. II		Gwangju – Yeomju GYM
	82		5/6	3. I – 3. II		Gwangju – Yeomju GYM

Finals

Date	No	Time	Place	Match	Teams	Venue
31/07	85		3/4	L 83 – L 84		Seoul
	86		1/2	W 83 – W 84		Seoul

President's Cup

Date	No	Time	Match	Teams	Venue
24/07	87		4.A – 4.B		Gwangju– Bicgoeul GYM
	88		4.C – 4. D		Cheonan
	89		5.A – 5.B		Gwangju– Bicgoeul GYM
	90		5.C – 5. D		Cheonan
	91		6.A – 6.B		Gwangju– Bicgoeul GYM
	92		6.C – 6. D		Cheonan

President's Cup						
Date	No	Time	Place	Match	Teams	Venue
26/07	93		23/24	L 91 – L 92		Cheonan
	94		21/22	W 91 – W 92		Gwangju– Bicgoeul GYM
	95		19/20	L 89 – L 90		Cheonan
	96		17/18	W 89 – W 90		Gwangju– Bicgoeul GYM
	97		15/16	L 87 – L 88		Cheonan
	98		13/14	W 87 – W 88		Gwangju– Bicgoeul GYM

*The Competition Management will fix the throw-off times. / The Competition Management will have the right to change the throw-off times at any time.

NOTES

Technical Meeting

17 July 2010 / 9 am / Sports Hall in Gwangju and Team Hotel in Group C and D

A G E N D A

1. Welcome
2. Definitive Team Registration (check of players passports)
3. Information provided by the organiser (Transportation, Laundry, Meals, DVDs
Videos, Meeting rooms, etc.)
4. Playing schedule / throw-off times
5. Warming-up / timing / procedure before and after the match
6. Media matters (Mixed zone, press conference etc. / further information by OC)
7. Training schedule
8. Nomination of officials and referees /Short information about Rule Changes 2010
9. Doping controls
10. Determination of colours of player uniforms
11. Miscellaneous
12. Checking of the national anthems

Important Note :

In this context the participating teams are kindly requested to submit the players' passports as well as the definitive team registration to the IHF collaborators at the meeting. Only the official team registrations will be accepted. These cannot be handwritten. Furthermore you have to bring with you one sample of each WCh uniform. Further information will be announced on site.

Important:

Dans ce contexte, nous prions les équipes participantes de bien vouloir remettre les passeports des joueurs ainsi que l'inscription définitive de leur équipe aux représentants de l'IHF présents lors de cette réunion. Seuls les formulaires d'inscription officiels de l'IHF seront acceptés. En outre, chaque équipe doit présenter un modèle de chacune des tenues de jeu pour le CM. D'autres informations seront fournies sur place.

Wichtiger Hinweis :

In diesem Zusammenhang ergeht die Bitte an die teilnehmenden Mannschaften, den anwesenden IHF-Vertretern bei der Sitzung die Pässe der Spieler und die definitive Mannschaftsmeldung zu übergeben. Es werden nur die offiziellen Mannschaftsmeldungen der IHF akzeptiert. Diese müssen maschinell ausgefüllt sein. Außerdem ist jeweils ein Muster eines jeden WM-Trikots vorzulegen. Weitere Einzelheiten werden vor Ort bekannt gegeben.

Player eligibility / Admission des joueurs / Einsatzberechtigte Spieler

According to the Regulations for IHF Competitions, 16 players may be put in per match in World Championships and related qualifying rounds.

Players born in 1990 or later are eligible to play.

Conformément au Règlement pour les compétitions de l'IHF, 16 joueurs peuvent rentrer par match lors des Championnats du monde et des épreuves de qualification s'y rapportant.

Sont autorisés à jouer les joueurs nés en 1990 ou plus tard.

Gemäß Ratsbeschluss- veröffentlicht am 21.06.10 dürfen ab sofort bei Weltmeisterschaften und den dazugehörigen Qualifikationen pro Spiel 16 Spieler eingesetzt werden.
Spielberechtigt sind Spieler der Jahrgänge 1990 oder jünger.

Players' registration / L'inscription des joueurs / Spielermeldungen

As already mentioned, the definitive team registrations have to be presented on 17 July 2010 at the Technical Meeting and are binding during the whole tournament.

Other provisions:

- During the preliminary round each team may replace up to two players (The new players have to be taken from the provisional list).
- During the knock-out phase each team may replace up to two players (The new players have to be taken from the provisional list).
- If a team has registered less than 16 players, it may register one additional player later on during the World Championship.
- Changes must be announced no later than 10.00 am on the relevant matchday by using the official IHF form

Comme déjà mentionné, les inscriptions définitives des équipes devront être effectuées le 17 juillet 2010, lors de la réunion technique et seront parties liantes durant tout le tournoi.

Autres dispositions :

- Pendant le Tour préliminaire chaque équipe peut remplacer jusqu'à deux joueurs (par des joueurs pris dans la liste provisoire)
- Pendant la phase d'élimination directe chaque équipe peut remplacer jusqu'à deux joueurs (par des joueurs pris dans la liste provisoire)
- Si une équipe a désigné moins de 16 joueurs, elle peut procéder à l'inscription d'un joueur supplémentaire en cours de championnat du monde.
- Les changements doivent être annoncés au plus tard à 10h00 le jour du match concerné en utilisant le formulaire officiel de l'IHF.

Die definitiven Mannschaftsmeldungen sind, wie erwähnt, bei der Technischen Sitzung am 17. Juli 2010 vorzulegen und für die gesamte Dauer des Turniers bindend.

Weitere Bestimmungen:

- Während der Vorrunde kann jede Mannschaft bis zu zwei Spieler ersetzen. (Die Ersatzspieler müssen aus der provisorischen Meldeliste stammen.)
- Während der k.o.-Runde kann jede Mannschaft bis zu zwei Spieler ersetzen. (Die Ersatzspieler müssen aus der provisorischen Meldeliste stammen.)
- Wenn eine Mannschaft weniger als 16 Spieler gemeldet hat, kann sie im Verlauf der Weltmeisterschaft einen Spieler nachmelden.
- Änderungen müssen bis spätestens 10.00 des relevanten Spieltages mithilfe des IHF-Formulars angemeldet werden.

Procedure before and after the matches	Procédure avant et après les matchs	Ablauf vor und nach den Spielen
<u>Before the matches</u>	<u>Avant les matchs</u>	<u>Vor den Spielen</u>
40 minutes Starting warm-up	Début de l'échauffement	Beginn des Aufwärmens
16 minutes Coin toss	Choix du côté	Seitenwahl
11 minutes Teams leave the court	Les équipes quittent le terrain	Mannschaften verlassen das Spielfeld
10 minutes Welcome	Bienvenue	Begrüßung
9.5 minutes Entry of the teams	Entrée des équipes	Einmarsch der Teams
8 minutes Presentation	Présentation	Vorstellung
4 minutes National anthems	Hymnes nationaux	Nationalhymnen
0 minutes Start of the match	Début du match	Spielbeginn
<u>After the matches</u>	<u>Après les matchs</u>	<u>Nach den Spielen</u>
Line up and shake hands	Alignement et poignée de main	Aufstellung und Shakehands

Official ball / Le ballon officiel / Spielball

Balls from our partner SELECT will be used at the World Championship in Korea. We supply 10 of such balls to each team in order for them to familiarise themselves with the ball.

Les ballons de notre partenaire SELECT seront utilisés pour le Championnat du monde en Corée. Nous faisons parvenir 10 de ces ballons à chacune des équipes pour qu'elles puissent se familiariser avec.

Bei der Weltmeisterschaft in Korea werden Bälle unseres Partners SELECT verwendet. Jede Mannschaft hat zehn dieser Bälle erhalten, um sich damit vertraut machen zu können.

Anti-Doping/ Antidopage / Antidoping

In accordance with the IOC, WADA and the IHF, anti-doping tests will be carried out at the World Championship in Korea again.

Après concertation entre le CIO, l'AMA et l'IHF, des contrôles antidopage seront à nouveau effectués en Corée, lors du Championnat du monde.

Bei der Weltmeisterschaft in Korea werden gemäß den Bestimmungen des IOC, der WADA und der IHF wiederum Anti-Doping-Kontrollen durchgeführt.

NOTES

.....
.....
.....
.....
.....
.....

TRAINING SCHEDULE / CALENDRIER D'ENTRAINEMENT / TRAININGSPLAN

Preliminary Round / Tour préliminaire / Vorrunde

Venues		Cairo		Cairo		Suez		Port Said	
Date	Time	Hall 1	Police	Middle	Nasr	Mubarak	El Nasr	Mubarak	Portfoad
04.08.	8:00-8:55								GRL
	9:00-9:55			CZE					
	10:00-10:55								
	11:00-11:55								
	17:00-17:55								
	18:00-18:55	ISL							
	19:00-19:55	EGY	GER						
05.08.	9:00-9:55					TUN	FRA	NED	SWE
	10:00-10:55	ISL			NOR	ESP	GRL	EST	
	11:00-11:55	EGY			IRI	BRA	LBA	SLO	
	15:00-15:55			POR	CZE	FRA	TUN	SWE	NED
	16:00-16:55	GER	ARG	DEN	ALG	ESP	NOR	EST	GRL
	17:00-17:55	QAT	KUW	MAR	BLR	BRA	IRI	SLO	LBA
06.08.	8:00-8:55								
	9:00-9:55	ARG	GER	ALG	DEN	TUN	FRA	SWE	NED
	10:00-10:55	KUW	QAT	MAR	POR	NOR	ESP	EST	GRL
	11:00-11:55	ISL	EGY	BLR	CZE	IRI	BRA	SLO	LBA
07.08.	8:00-8:55								
08.08.	9:00-9:55	GER	QAT	POR	ALG	ESP	TUN	NED	EST
	10:00-10:55	KUW	ISL	BLR	DEN	FRA	BRA	LBA	SWE
	11:00-11:55	EGY	ARG	CZE	MAR	IRI	NOR	GRL	SLO
09.08.	8:00-8:55								
	9:00-9:55	ISL	GER	DEN	MAR	NOR	FRA	GRL	SWE
	10:00-10:55	QAT	ARG	CZE	POR	ESP	IRI	SLO	EST
	11:00-11:55	KUW	EGY	ALG	BLR	TUN	BRA	NED	LBA
	17:00-17:55	GER	ISL	MAR	DEN	FRA	NOR	SWE	GRL
	18:00-18:55	ARG	QAT	POR	CZE	IRI	ESP	EST	SLO
	19:00-19:55	EGY	KUW	BLR	ALG	BRA	TUN	LBA	NED
10.08.	8:00-8:55								
	9:00-9:55	GER	KUW	BLR	POR	ESP	BRA	EST	LBA
	10:00-10:55	ISL	ARG	CZE	DEN	FRA	IRI	SLO	SWE
	11:00-11:55	EGY	QAT	MAR	ALG	TUN	NOR	NED	GRL
11.08.	8:00-8:55								
	9:00-9:55	QAT	ISL	MAR	BLR	NOR	BRA	LBA	GRL
	10:00-10:55	ARG	KUW	CZE	ALG	IRI	TUN	NED	SLO
	11:00-11:55	EGY	GER	DEN	POR	FRA	ESP	SWE	EST

REMARK: The training schedule for the main round will be published by the competition management after the preliminary round

TRAINING SCHEDULE / CALENDRIER D'ENTRAÎNEMENT / TRAININGSPLAN

Time per session: 45 min / Temps par session: 45 min. / Zeit pro Trainingseinheit: 45 Min

Changes have to be coordinated with the IHF and KOR.
Les changements doivent être coordonnés avec l'IHF et KOR.
Änderungen sind mit der IHF und KOR abzustimmen.

The IHF reserves the right to change the training schedule at any time.
L'IHF se réserve le droit de modifier le calendrier d'entraînement à tout moment.
Die IHF behält sich jederzeit vor den Trainingsplan zu ändern.

NOTES

IHF NOMINEES / COLLABORATEURS DE L'IHF / IHF-VERTRETER

Designation of IHF nominees in the preliminary round

	Group A	Group B	Group C	Group D
Teams	NOR – FRA – GER – TUN – SRB - GRL	KOR – NED – ARG – CHN – COD - CRO	HUN – ESP – JPN – BRA – THA – AUS	RUS – SWE – ANG – MNE – MEX – HKG
Representatives	Joël Delplanque (FRA)		Miguel Roca (ESP)	
Officials	Leon Kalin (SLO)	Manfred Prause (GER)	Naser Abu-Marzouq (KUW)	Said Bouamra (ALG)
Technical Delegates	Marco Tosi Brandi (ITA) Roger Xhonneux (BEL) Kim Ok-Hwa (KOR)	Pedro Godinho (ANG) Hans Thomas (GER) Tina Fensdal (DEN) Frantisek Taborsky (CZE)	Alaa Elsayed (EGY) Roland Bürgi (SUI) Lidja Bojic Cacic (CRO) Klaus Feldmann (GER)	Jan Tuik (NED) Sandor Andorka (HUN) Khalaf Al-Enazi (KUW)
Referees	DEN, CIV, EGY, HUN, QAT, ROU, RUS, UAE		BRN, CHN, MKD, UKR	ARG, COD, KOR, SVK
Head Office		Patric Strub (GER), Torill Lunde (NOR)		
IHF Media		Björn Pazen (GER)	Sascha Klahn (GER)	
Scouting				

EQUIPMENT / EQUIPEMENT / EINKLEIDUNG (ADIDAS)

IHF nominees / Collaborateurs de l'IHF / IHF-Vertreter

The IHF nominees will receive the following items:

- 1 wind jacket
- 2 T-shirt
- 3 polo shirt
- 2 short
- 1 pair of trainers
- 3 pairs of socks
- 1 cap
- 1 team bag M
- 1 Adilette
- 1 Towel

Les collaborateurs de l'IHF recevront les articles suivants :

- 1 survêtement
- 2 tee-shirt
- 3 polo
- 2 short
- 1 paire de chaussures de sport
- 3 paires de chaussettes
- 1 casquette
- 1 sac
- 1 paire d'Adilette
- 1 serviette

Die IHF-Vertreter erhalten folgende Ausrüstung:

- 1 Trainingsanzug
- 2 T-Shirt
- 3 Polohemd
- 2 Short
- 1 Paar Sportschuhe
- 3 Paar Socken
- 1 Kappe
- 1 Tasche
- 1 Adilette
- 1 Handtuch

Referees / Arbitres / Schiedsrichter

The referees will receive the following items:

- 1 tracksuit
- 3 referee shirts
- 2 referee shorts
- 2 T-shirt
- 3 polo shirt
- 1 pair of handball shoes
- 3 pairs of socks
- 1 cap
- 1 team bag L
- 1 Adilette
- 1 Wristband
- 1 towel

Les arbitres recevront les articles suivants :

- 1 survêtement
- 3 maillots d'arbitre
- 2 shorts d'arbitre
- 2 tee-shirt
- 3 polo
- 1 paire de chaussures de handball
- 3 paires de chaussettes
- 1 casquette
- 1 sac de sport
- 1 paire d'Adilette
- 1 Serviette

Die Schiedsrichter erhalten folgende Ausrüstung:

- 1 Trainingsanzug
- 3 SR-Hemden
- 2 SR-Shorts
- 2 T-Shirt
- 3 Polohemd
- 1 Paar Handballschuhe
- 3 Paar Socken
- 1 Kappe
- 1 Sporttasche
- 1 Adilette
- 1 Schweissband
- 1 Handtuch

CLOTHING / COMITE D'ORGANISATION / ORGANISATIONSKOMITEE

For the first time, all IHF nominees will be obliged to wear the same outfit at all times. During the matches, you will have to wear the official suit provided by the organizer. When not working at the games, you should be wearing the adidas equipment received upon arrival. A clothing schedule will be provided on site.

CELL PHONES/

The Organiser will provide all IHF Nominees with a cellphone upon arrival in Korea. This phone will be for internal use only. A list of numbers will also be provided on site.

ORGANISING COMMITTEE / COMITE D'ORGANISATION / ORGANISATIONSKOMITEE

	Post	Name	Phone	email
General office	Authorised person	Chung Hyung-kyun	+82-11-897-5704	handballlove@yahoo.co.kr
	Administrator	Kyoo-oh Chung	+82-10-7676-4993	kipoom@hanmail.net
	Contact person	Kim Gi-young	+82-10-3129-4291	giyoung.kim@sk.com
	Competition	Sim Kyung-sub	+82-11-373-3830	gasokdo200@hanmail.net
	Acoommmodation & transportaion	Han Jae-woo	+82-10-3772-1911	hanjw002@yahoo.co.kr
	International cooperation	Lim Gyu-ha	+82-10-8262-2056	kyuhalim@hanmail.net
	Accreditation & Finance	Lee Chun-sam	+82-11-362-4619	chun3494@hanmail.net
	Meical & Security	Choi Byung-jang	+82-10-6644-7518	cbj3355@hanmail.net
	Marketing	Lim Young-chul	+82-10-5455-6576	hmlyc2005@hanmail.net
	PR & Media, TV, Website	Lee Jae-hwan	+10-4878-8061	jaehl@skenergy.com
	Protocol	Lee Eun-kyung	+10-4737-0034	unkyung.lee@sk.com
Seoul	Contact person	Park Jae-soo	+82-11-788-6631	
	Competition	Sim Kyung-sub	+82-11-313-3830	gasokdo200@hanmail.net
	Acoommmodation & transportaion	Han Jae-woo	+82-10-3772-1911	hanjw002@yahoo.co.kr
	International cooperation	Lim Gyu-ha	+82-10-8262-2056	kyuhalim@hanmail.net
	Meical & Security	To be settled		
	PR & Media, TV, Website	To be settled		
	Protocol	Lim O-kyung	+82-10-6470-5315	
Gwangju	Contact person	Cho Dong-jin	+82-10-5005-3422	
	Competition	Park Do-heon	+82-11-629-8688	
	Acoommmodation & transportaion	Jin Sang-tae	+82-11-644-6183	
	International cooperation	Kim Jong-soon	+82-10-5146-4016	
	Meical & Security	Yoon Jong-Taek	+82-10-4015-5601	
	PR & Media, TV, Website	To be settled		
	Protocol	Kim Kyung-sook	+82-11-334-4573	
Cheonan	Contact person	Lee Jeong-young	+82-11-421-6848	
	Competition	Jang Rae-gwan	+82-10-3211-6228	
	Acoommmodation & transportaion	Song Yo-chang	+82-17-420-0830	
	International cooperation	Kim Tae-hoon	+82-11-664-1891	
	Meical & Security	To be settled		
	PR & Media, TV, Website	To be settled		
	Protocol	Kim Jae-yong	+82-11-424-9369	

USEFUL ADDRESSES/ADRESSES UTILES/NÜTZLICHE ADRESSEN

Event Holder

International Handball Federation
Peter Merian-Strasse 23
CH-4002 Basle
Switzerland
Phone: +41-61-228 90 40
Fax: +41-61-228 90 55
E-mail: ihf.office@ihf.info
www.ihf.info

Organiser

Korea Handball Federation
Olympic Center
88 Oryun-dong, Songpa-ku
KR-SEOUL, Korea
Phone: +82-2-420 42 42
Fax: +82-2-420 53 37
E-mail: handball@sports.or.kr

Bank account details

International Handball Federation
UBS AG
Basle (SUI)
Account no. 664.538.01 K
IBAN: CH73 0023 3233 6645 3801K
VAT no. 284193

Bank name: Korea Exchange Bank
Branch Name: Olympic Branch
Address: 88, Bangyi-Dong, Songpa-Ku, Seoul
SWIFT BIC: KOEXKRSE
A/C NO : 650007679539

Korea Handball Federation

SPORTS HALL / SALLE DE COMPETITION / SPORTHALLE

Seoul:

Hwa-jung Tiger Hall
Korea University, Annam-dong 5-ga
Sungbuk-gu, Seoul, Korea
Phone: +82 2 3290 4097

Kwangju:

YeomJu Gymnasium
#404-8, Hwajeong-dong, Seo-gu,
GwangJu, Korea
Phone : +82 62 604 1813

Cheonan:

Dankook UNIV. Gymnasium
29 San Anseo-Dong Dongnam-Gu
Cheonan Chungnam, Korea
Phone: +82 41 550 1115

Bitgoeul Gymnasium

#423-2, Pungam-dong, Seo-gu,
GwangJu, Korea
Phone: +82 62 604 1813

TRAINING HALLS / SALLES D'ENTRAINEMENT / TRAININGSHALLEN

Cairo Main Hall / Middle Hall

Cairo Stadium
El Estad El Bahary Street
Nasr City

Suez Mubarak Hall

Mubarak
Suez Stadium

Cairo Police Hall

El Darasa
Cairo

Suez El Nasr Hall

Nasr Petroleum
Suez City

Cairo M Nasr Hall

West Stadium
Nasr City
Cairo

Port Said Mubarak Hall

Zohor area
Traffic Port Said Street
Port Said City

Port Said Portfoad Hall

Tarah el bahr street
Behind Port Said Stadium
Port Said City

ACCOMMODATION / HEBERGEMENT / UNTERBRINGUNG

City	Who?
Seoul	HUN, ESP, JPN, BRA, THA, AUS

Ellui Hotel
129, Chung Dam-Dong,
Gangnam-Gu, Seoul, Korea
Phone: +82 2 514 3535
Fax: +82 2 5166145
e-mail: annres@ellui.com

Gwangju

NOR, NED, CHN, KOR

Prado Hotel
Address: 638-1 Nam-gu, Backwoon-Dong, Gwangju, Korea
Phone: +82-62- 654-9999/654-6600
Fax: +82-62-654-0606/654-6666
e-mail: prado_hotel@naver.com

FRA, GER, SRB, CRO

Shinyang Park Hotel
Address: 20-8 Jisan-dong, Nam-gu, Gwangju, KOREA
Phone: +82-62-228-8000
Fax: +82-62-228-4713
e-mail: hotelsy@naver.com

TUN, ARG, COD, GRL

Mudeung Park Hotel
Address: San 63-1, Jisan-dong, Nam-gu, Gwangju, Korea
Phone : +82 62-226-0011
Fax. : +82 62-226-0020
e-mail: hsliver@hanmail.net

Cheonan

RUS, SWE, ANG, MNE, MEX, HKG

Jaeneung Educational Institution
Address: 764-1, Jangsan-ri, Susin-myeon, Cheonan, Chungcheongnam-do, Korea
Phone: +82-41-522-0303
Fax: +82-41-552-6086

ACCOMMODATION / HEBERGEMENT / UNTERBRINGUNG

City	Who?
Seoul:	
<i>Sheraton Walkerhill Hotel</i>	IHF Nominees

Cheonan:

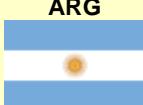
Onyang Hotel IHF Nominees
Add : 242-10 Ocheon1-dong Asan-si Chungcheongnam-do
Tel : (82)41 545 21417
Fax: (82) 41 530-1234
Website: <http://www.onyanghotel.co.kr/>

Gwangju:

Ramada Plaza Hotel
Add: 1238-3 Chi Pyeong Dong, Seo Gu, Gwangju 502-827, Korea
Tel: (82) 62 717 700
Fax: (82) 62 717 7700
Website: <http://www.ramadagwangju.com/ramada/ENG/index.asp>

NOTES

PARTICIPANTS/PARTICIPANTS/TEILNEHMER

Group A		Group B	
NOR 	Norges Handballforbund Serviceboks 1 Ullevål Stadion NO-0840 OSLO Norway Phone: +47-21-02 90 00 Fax: +47-21-02 99 51 +47-21-02 99 55 e-mail: nhf@handball.no web site: www.handball.no	KOR 	Korea Handball Federation Olympic Center 88 Oryun-dong, Songpa-ku KR-SEOUL Korea Phone: +82-2-422 50 45 +82-2-420 42 41 Fax: +82-2-420 53 37 E-mail: handball@sports.or.kr
FRA 	Fédération Française de Handball 62, Rue Gabriel Péri FR-94250 GENTILLY France Phone : +33-1-46 15 03 55 Fax : +33-1-46 15 03 60 e-mail : ffhb@ff-handball.org web site : www.ff-handball.org	NED 	Nederlands Handbal Verbond PO Box 64 NL-6860 AB OOSTERBEEK Netherlands Phone: +31-26-707 14 20 Fax: +31-26-707 14 21 E-mail: b.spaaai@handbal.nl directie@handbal.nl Web Site: www.handbal.nl
GER 	Deutscher Handballbund Strobelallee 56 DE-44139 DORTMUND Germany Phone: +49-231-91 19 10 Fax: +49-231-12 40 61 e-mail: geschaftsstelle@dhb.de web site: www.dhb.de	ARG 	Confederacion Argentina de Handball Avda. Boedo 591 AR-1218 BUENOS AIRES Argentina Phone: +54-11-4957 06 44 +54-11-4957 78 42 Fax: + 54-11-4957 06 44 + 54-11-4957 78 42 e-mail: confarqhand@yahoo.com info@balonmanoargentina.org.ar web site: www.balonmanoargentina.org.ar
TUN 	Fédération Tunisienne de Handball Avenue de la terre cité Olympique 1004 Tunis B.P. 151 TN-1002 BELVEDERE – TUNIS Tunisia Phone: +216-71-23 67 77 Fax: +216-71-75 40 58 E-mail: fttb@email.ati.tn Web Site: www.handballtunisie.org	CHN 	Chinese Handball Association 5, Tiyuguan Road CN-100763 BEIJING P. R. of China Phone: +86-10-67-16-25-18 Fax: +86-10-67-16-12-67 E-mail: handball@china.com
SRB 	Serbian Handball Federation Obilicev venac 4/II RS-11000 BEOGRAD Serbia Phone: +381-11-32-83-191 +381-11-26-25-139 Fax: +381-11-30-36-776 E-mail: dzm@rss.org.rs Web Site: www.rss.org.rs	COD 	Fédération de Handball du Congo FEHAND 10 Rue Dima Commune de Kinshasa CD-KINSHASA Democratic Republic of the Congo Phone: +243-997-83 79 90 +243-998-23 04 76 +243-818-11 46 13 E-mail: fehandcd@yahoo.fr
GRL 	Grønlands Handbold Forbund Box 335 3900 NUUK Greenland Phone: +299-52 99 81 Fax: +299-32 21 25 E-mail: ghf@green.net.gl Web Site: www.ghf.gl	CRO 	Croatian Handball Federation Haulikova 6 HR-10000 ZAGREB Croatia Phone: +385-1-45 73 032 +385-1-45 76 111 Fax: +385-1-45 73 036 +385-1-45 73 031 e-mail: info@hrs.hr t.lukic@hrs.hr web site: www.hrs.hr

PARTICIPANTS/PARTICIPANTS/TEILNEHMER

Group C		Group D	
HUN 	Hungarian Handball Federation Magyar Kézilabda Szövetség Istvanmezei ut 1-3 HU-1146 BUDAPEST, Hungary Phone: +36-1-460 68 20 Fax: +36-1-460 68 24 E-mail: mksz@handballnet.hu Web Site: www.handballnet.hu	RUS 	Handball Union of Russia Luzhnetskaya nab. 8 RU-119992 MOSCOW Russia Phone: +7-495-637 09 21 +7-495-637 09 35 Fax: +7-499-255 70 38 E-mail: office@rushandball.ru Web Site: www.rushandball.ru
ESP 	Royal Spanish Handball Federation Calle Ferraz 16-2° ES-28008 MADRID Spain Phone: +34-91-548 35 58 +34-91-548 13 55 Fax: +34-91-542 70 49 +34-91-542 71 50 e mail: rfebm@rfebm.com web site: www.rfebm.com	SWE 	Svenska Handbollförbundet Idrottens Hus SE-114 73 STOCKHOLM Sweden Phone: +46-8-699 60 00 Fax: +46-8-93 85 74 e-mail : info@handboll.rf.se web site : www.handboll.info
JPN 	Japan Handball Association 1-1-1 Jinnan, Shibuya-ku JP-TOKYO 150 Japan Phone: +81-3-3481 23 61 Fax: +81-3-3481 23 67 E-mail: handball@japan-sports.or.jp Website: www.handball.jp	ANG 	Federacao Angolana de Andebol Cidadela Desportivo C.P. 5466 AO-LUANDA Angola Phone: +244-222- 26 49 91 Fax: +244-222-26-25-59 E-mail: faandebol@nexus.ao tinogodinho@hotmail.com (President)
BRA 	Confederação Brasileira de Handebol Rua Monsenhor Silveira 171 Bairro Sao José 49015-030 BR-ARACAJU-SE Brazil Phone: + 55-79-37 11 19 14 Fax: +55-79-37 11 19 13 e-mail: chbh@brasilhandebol.com.br web site: www.brasilhandebol.com.br	MNE 	Handball Federation of Montenegro 19 Decembar 5 (Gradski stadion-juzma tribina ME-81000 Podgorica Montenegro Phone: +382-20-66 42 77 Fax: +382-20-66 42 55 E-mail: hfmontenegro@t-com.me Web Site: www.rscg.cg.me
THA 	Handball Association of Thailand Nimibutr Gymnasium National Stadium Rama 1 Street TH-Bangkok 10330 Thailand Phone: +66-2-612 46 19 Ext. 0 Fax: +66-2-612 47 48 E-mail: yotsapol@lycos.com	MEX 	Federacion Mexicana de Handball Aguascalientes 187 Col. Hipodromo-Condesa MX-06100 MEXICO, D.F. Mexico Phone: +52-55-55 64 80 61 Fax: +52-55-52 64 16 83 E-mail: handball_mexico@yahoo.com.mx mgt58_hb@yahoo.com Web Site: www.handballmexico.com
AUS 	Australian Handball Federation PO Box 6471 AU-SILVERWATER NSW 2128 Australia Phone: +61-408-880-117 (President) Fax : +61-2-87 32 16 36 E-mail: president@handballaustralia.org.au Web Site: www.handballaustralia.org.au	HKG 	Handball Association of Hong Kong, China Room 2007, Olympic House 1 Stadium Path, So Kon Po HK-CAUSEWAY BAY Hong Kong Phone: +852-2504 8119 Fax: +852-2577 5570 E-mail: info@handball.org.hk Web Site: www.handball.org.hk

PARTNERS / PARTENAIRES / PARTNER

ADIDAS

Adi-Dassler Platz 1-2
DE-91074 HERZOGENAURACH
Germany
Phone: +49-9132-84 28 46
Fax: +49-9132-84 20 75

**GERFLOR**

43 boulevard Garibaldi
69170 Tarare
France
Phone.: +33 626 3650 01

**SELECT SPORT A/S**

Fabriksparken 46
DK-2600 Glostrup
Phone: +45-43-96 96 66
Fax: +45-43-43 25 50
E-mail: select@select.dk
www.select.dk



PRESS AGENCIES / AGENCES DE PRESSE / PRESSEAGENTUREN

AFP

Agence France Presse
11,15 place de la bourse
FR-75002 Paris
France
Phone: ..33-1-40 41 46 46
Fax: ..33-1-40 41 49 72

APA

Austria Presse Agentur
Laimgrubengasse 10
AT-1060 WIEN
Austria
Phone: ..43-1-360 600
Fax: ..43-1-360 60 16 99
apa@apa.at

L'EQUIPE

4 rue Rouget de l'Isle
FR-92137 ISSY-LES-MOULINEAUX-CEDEX
France
Phone: ..33-1-40 93 20 20
Fax: ..33-1-40 93 20 08

SID

Sport Informationsdienst
Hammfelddamm 10
DE-412460 NEUSS
Germany
Phone: ..49-2131-131 00
Fax: ..49-2131-131 113

Sportinformation Si AG

Sihlquai 253
P.O. 1701
CH-8023 Zürich
Switzerland
Phone: +41 43 960 60 60
Fax: +41 43 960 66 66
info@sportinformation.si

DPA

Deutsche Presse Agentur
Herrn Martin Kloth
Loehrstrasse 17
DE-04105 Leipzig
Germany
Phone: ..49-341 71 00 70
Fax: ..49-341 71 007 70
leipzig@dpa.com

AP

The Associated Press
Headquarters
450 W. 33rd St.
New York, NY 10001
Phone: +1-212-621-1500
info@ap.org

A.I.P.S.

International Association of Sports Press
Maison du Sport International
Avenue de Rhodanie 54
CH 1007 Lausanne
Switzerland
Phone: +41-21601-3980
Fax: +41-21601-7923
info@aipsmedia.com

IHF BODIES / INSTANCES DE L'IHF / IHF-INSTANZEN

Competition Management / Direction de la compétition / Wettkampfleitung

Leon Kalin (SLO) Chairman / Président / Vorsitzender
Manfred Prause (GER) Member / Membre / Mitglied
Naser Abu-Marzouq (KUW) Member / Membre / Mitglied

The Competition Management may be reached as follows: / La Direction de la compétition peut être contactée comme suit: / Die Wettkampfleitung ist wie folgt erreichbar:

(see IHF hotel for address details / voir adresse hôtel IHF / Anschrift s. IHF-Hotel)

Disciplinary Commission / Commission disciplinaire / Disziplinarkommission

Joël Delplanque (FRA) Chairman / Président / Vorsitzender
Said Bouamra (ALG) Member / Membre / Mitglied
Alaa Elsayed (EGY) Member / Membre / Mitglied

Jury / Jury / Jury

Miguel Roca (ESP) Chairman / Président / Vorsitzender
Jan Tuik (NED) Member / Membre / Mitglied
Sandor Andorka (HUN) Member / Membre / Mitglied

NOTES

DATES/DATES/TERMINE

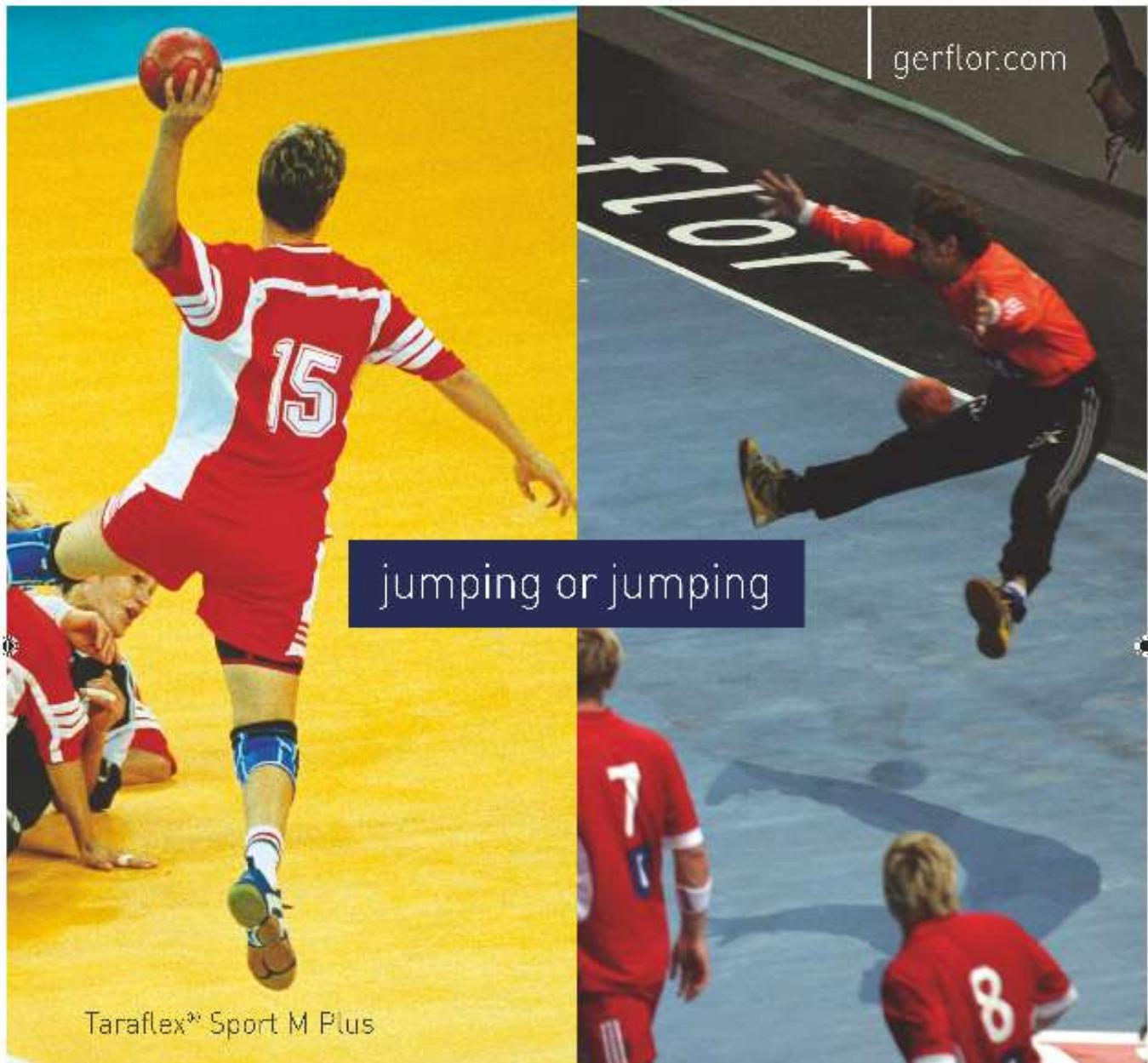
- | | |
|------------|--|
| 14 - 15/07 | Arrival of referees and technical delegates / Arrivée des arbitres et des délégués techniques/
Anreise der Schiedsrichter und der Technischen Delegierten - Seoul

Arrival of the IHF representatives and officials / Arrivée des représentants de l'IHF et des officiels / Anreise der IHF-Repräsentanten und Offizielen - Seoul |
| 15/07 | Meeting of Competition Management with the local organiser / Réunion entre la Direction de la compétition et l'Organisateur local / Treffen Wettkampfleitung + örtlicher Ausrichter |
| 15/07 | Referee mini-course / Mini-stage d'arbitrage / Schiedsrichter-Minikurs |
| 16/07 | Refresher course for technical delegates / Stage de remise à niveau pour les délégués techniques/ Auffrischungskurs für technische Delegierte |
| 16/07 | Fitting-out and reimbursement of travel expenses and payment of daily allowances /
Equipement et paiement des frais de déplacement et des indemnités journalières / Einkleidung und Auszahlung Reisekosten, Tagegelder |
| 16/07 | IHF nominees to leave for different venues / Départ vers les différents sites de compétition /
Abreise in die einzelnen Spielorte |
| 17/07 | 9.00 am - Technical Meeting with the participating nations at the hotel/ 09h00 - Réunion technique avec les nations participantes à l'hôtel / 9.00 Uhr - Technische Sitzung mit den teilnehmenden Ländern im Hotel |

NOTES



TARAFLEX®, Exclusive Flooring for all International World Championships



Gerflor®
theflooringgroup



RESULTS / RÉSULTATS / RESULTATE

Preliminary round / Tour préliminaire / Vorrunde

Group / Groupe / Gruppe A

Date	Match No.	Time	Teams	Result	Half-time
17.07	1	15:00	NOR – TUN		
17.07	5	17:00	FRA – GRL		
17.07	9	19:00	GER – SRB		
18.07	13	15:00	TUN – FRA		
18.07	17	17:00	SRB – NOR		
18.07	21	19:00	GRL – GER		
19.07	25	15:00	NOR – GRL		
19.07	29	17:00	FRA – GER		
19.07	33	19:00	TUN – SRB		
21.07	37	15:00	FRA – SRB		
21.07	41	17:00	GER – NOR		
21.07	45	19:00	GRL – TUN		
22.07	49	15:00	SRB – GRL		
22.07	53	17:00	GER – TUN		
22.07	57	19:00	NOR – FRA		

Group / Groupe / Gruppe B

Date	Match No.	Time	Teams	Result	Half-time
17.07	2	14:00	KOR – CHN		
17.07	6	16:00	NED – CRO		
17.07	10	18:00	ARG – COD		
18.07	14	15:00	CHN – NED		
18.07	18	17:00	COD – KOR		
18.07	22	19:00	CRO – ARG		
19.07	26	14:10	KOR – CRO		
19.07	30	16:10	NED – ARG		
19.07	34	18:10	CHN – COD		
21.07	38	15:00	NED – COD		
21.07	42	17:00	ARG – KOR		
21.07	46	19:00	CRO – CHN		
22.07	50	14:10	COD – CRO		
22.07	54	16:10	ARG – CHN		
22.07	58	18:10	KOR – NED		

RESULTS / RÉSULTATS / RESULTATE

Preliminary round / Tour préliminaire / Vorrunde

Group / Groupe / Gruppe C

Date	Match No.	Time	Teams	Result	Half-time
17.07	3	15:00	HUN – BRA		
17.07	7	17:00	ESP – AUS		
17.07	11	19:00	JPN – THA		
18.07	15	15:00	BRA – ESP		
18.07	19	17:00	THA – HUN		
18.07	23	19:00	AUS – JPN		
19.07	27	15:00	HUN – AUS		
19.07	31	17:00	ESP – JPN		
19.07	35	19:00	BRA – THA		
21.07	39	15:00	ESP – THA		
21.07	43	17:00	JPN – HUN		
21.07	47	19:00	AUS – BRA		
22.07	51	15:00	THA – AUS		
22.07	55	17:00	JPN – BRA		
22.07	59	19:00	HUN – ESP		

Group / Groupe / Gruppe D

Date	Match No.	Time	Teams	Result	Half-time
17.07	4	15:00	RUS – MNE		
17.07	8	17:00	SWE – HKG		
17.07	12	19:00	ANG – MEX		
18.07	16	15:00	MNE – SWE		
18.07	20	17:00	MEX – RUS		
18.07	24	19:00	HKG – ANG		
19.07	28	15:00	RUS – HKG		
19.07	32	17:00	SWE – ANG		
19.07	36	19:00	MNE – MEX		
21.07	40	15:00	SWE – MEX		
21.07	44	17:00	ANG – RUS		
21.07	48	19:00	HKG – MNE		
22.07	52	15:00	MEX – HKG		
22.07	56	17:00	ANG – MNE		
22.07	60	19:00	RUS – SWE		

RESULTS / RESULTATS / RESULTATE

Preliminary round / Tour préliminaire / Vorrunde

Group / Groupe / Gruppe A

Date	Teams	Result	Half-time
17.07	NOR – TUN		
	FRA – GRL		
	GER – SRB		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
18.07	TUN – FRA		
	SRB – NOR		
	GRL – GER		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
19.07	NOR – GRL		
	FRA – GER		
	TUN – SRB		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
21.07	FRA – SRB		
	GER – NOR		
	GRL – TUN		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
22.07	SRB – GRL		
	GER – TUN		
	NOR – FRA		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

RESULTS / RESULTATS / RESULTATE

Preliminary round / Tour préliminaire / Vorrunde

Group / Groupe / Gruppe B

Date	Teams	Result	Half-time
17.07	KOR – CHN		
	NED – CRO		
	ARG – COD		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
18.07	CHN - NED		
	COD - KOR		
	CRO - ARG		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
19.07	KOR - CRO		
	NED - ARG		
	CHN - COD		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
21.07	NED - COD		
	ARG - KOR		
	CRO- CHN		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
22.07	COD - CRO		
	ARG - CHN		
	KOR - NED		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

RESULTS / RESULTATS / RESULTATE

Preliminary round / Tour préliminaire / Vorrunde

Group / Groupe / Gruppe C

Date	Teams	Result	Half-time
17.07	HUN – BRA		
	ESP – AUS		
	JPN – THA		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
18.07	BRA – ESP		
	THA – HUN		
	AUS – JPN		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
19.07	HUN - AUS		
	ESP – JPN		
	BRA – THA		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
21.07	ESP – THA		
	JPN – HUN		
	AUS – BRA		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
22.07	THA - AUS		
	JPN - BRA		
	HUN - ESP		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

RESULTS / RESULTATS / RESULTATE

Preliminary round / Tour préliminaire / Vorrunde

Group / Groupe / Gruppe D

Date	Teams	Result	Half-time
17.07	RUS - MNE		
	SWE - HKG		
	ANG - MEX		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
18.07	MNE - SWE		
	MEX - RUS		
	HKG - ANG		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
19.07	RUS - HKG		
	SWE - ANG		
	MNE - MEX		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
21.07	SWE - MEX		
	ANG - RUS		
	HKG - MNE		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
22.07	MEX - HKG		
	ANG - MNE		
	RUS - SWE		

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Match Evaluation in the Preliminary Round / Main Round / Placement Round

(acc. to the Regulations for IHF Competitions, 2.2.4)

- 2.2.4.1. The preliminary round is played in groups. Matches shall be evaluated as follows:
- each match won = 2 points
 - each match drawn = 1 point for each team
 - each match lost = no points
- 2.2.4.2. Teams are ranked according to the total number of points gained.
- 2.2.4.3. If two or more teams have gained the same number of points after the group matches have been completed, placing is decided as follows:
- results in points between the teams concerned;
 - goal differences in the matches between the teams concerned;
 - greater number of plus goals in the matches between the teams concerned.
- 2.2.4.4. If the teams are still equal, a decision is made between those teams with an equal number of points as follows:
- goal difference is subtracted in all matches
 - greater number of plus goals in all matches
- 2.2.4.5. If classification still is not possible, a draw shall decide. The official IHF representative engaged at the location shall make the draw, if possible in the presence of those responsible for the teams. If those responsible for the teams cannot be present, other co-workers selected by the IHF shall take part.

Attribution des points au Tour préliminaire / Tour principal / Tour de classement

(cf. Règlement pour les compétitions de l'IHF, 2.2.4.)

- 2.2.4.1. Le Tour préliminaire est disputé par groupes. Les points sont attribués comme suit:
- match gagné = 2 points
 - match nul = 1 point par équipe
 - match perdu = pas de point
- 2.2.4.2. Le classement est établi par addition des points.
- 2.2.4.3. Si à l'issue des rencontres des différents groupes, deux ou plusieurs équipes se retrouvent avec un nombre égal de points, le classement s'effectue selon les critères suivants:
- les résultats des équipes directement impliquées, en fonction des points
 - la différence de buts entre les buts marqués et les buts encaissés des équipes directement impliquées
 - le plus grand nombre de buts marqués dans les matchs entre les équipes
- 2.2.4.4. Si l'égalité subsiste, on départage les équipes de la façon suivante:
- la différence de buts de tous les matchs par voie de soustraction
 - le plus grand nombre de buts marqués de tous les matchs
- 2.2.4.5. S'il reste impossible d'établir un classement, c'est le sort qui décide. Le représentant officiel de l'IHF présent sur le lieu du match procède au tirage au sort, si possible en présence des responsables des équipes. Si les responsables des équipes sont dans l'impossibilité d'être présents, d'autres collaborateurs désignés par l'IHF participent au tirage au sort.

Spielwertung Vorrunde / Haupt- und Platzierungsrunde
(gem. Reglement für IHF-Wettbewerbe, 2.2.4.)

- 2.2.4.1. Die Vorrunde wird in Gruppen ausgespielt. Die Spiele werden wie folgt gewertet:
- gewonnenes Spiel = 2 Punkte
 - unentschiedenes Spiel = 1 Punkt für jede Mannschaft
 - verlorenes Spiel = kein Punkt
- 2.2.4.2. Die Rangfolge ergibt sich durch Addieren der Punktzahlen.
- 2.2.4.3. Haben nach Abschluss der Gruppenspiele zwei oder mehr Mannschaften die gleiche Anzahl Punkte erreicht, wird die Plazierung nach folgenden Kriterien vorgenommen:
- Resultate der direkt beteiligten Mannschaften untereinander nach Punkten
 - Tordifferenz der direkt beteiligten Mannschaften untereinander
 - Höhere Plustorzahl der Spiele untereinander
- 2.2.4.4. Liegt auch dann noch Gleichheit vor, wird wie folgt entschieden:
- Tordifferenz im Subtraktionsverfahren von sämtlichen Spielen
 - Höhere Plustorzahl sämtlicher Spiele
- 2.2.4.5. Ist auch dann noch keine Klassifizierung möglich, entscheidet das Los. Die Auslosung nimmt der am Spielort eingesetzte offizielle Vertreter der IHF, möglichst im Beisein der Mannschaftsverantwortlichen, vor. Falls die Mannschaftsverantwortlichen nicht anwesend sein können, nehmen an der Auslosung andere, von der IHF bestimmte Mitarbeiter teil.

RESULTS / RÉSULTATS / RESULTATE

Main Round / Tour principal / Hauptrunde

The teams ranked 1st – 3rd in Groups A/B and C/D each, are put together in Groups MI and MII of the main round. The preliminary round results of the teams playing in the same main round group are taken into consideration.

Les équipes classées 1^{ères} – 3^e des groupes A/B et C/D sont réparties dans les groupes MI et MII du Tour principal. Les résultats du Tour préliminaire des équipes qui jouent dans le même groupe du Tour principal sont pris en compte.

Die Mannschaften auf den Plätzen 1 bis 3 der Gruppen A/B und C/D werden in den Hauptrundengruppen M I und M II zusammengefasst. Die Vorrundenergebnisse der Mannschaften, die in der gleichen Hauptrundengruppe spielen, werden übernommen.

Qualified to main round – point and goal difference before start of the main round /

Qualifiés pour le Tour principal – Point et différence de buts avant le début du tour principal /

Qualifiziert für die Hauptrunde – Punkt- und Torverhältnis vor Beginn der Hauptrunde

Group / Groupe / Gruppe M I (Seoul)

	Team	Matches	Won	Draw	Lost	Points	Score
1 A							
2.A							
3.A							
1.B							
2.B							
3.B							

Matches

Date	Match No.	Time	Matches	Teams	Result	Half-time
24.07	61		2.A-3.B			
24.07	62		3.A-1.B			
24.07	63		1.A-2.B			
25.07	67		1.B-2.A			
25.07	68		3.B-1.A			
25.07	69		2.B-3.A			
27.07	73		3.A-3.B			
27.07	74		2.A-2.B			
27.07	75		1.A-1.B			

Date	Teams	Result	Half-time
24.07			

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

RESULTS / RESULTATS / RESULTATE

Date	Teams	Result	Half-time
25.07			

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
27.07			

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Qualified to main round – point and goal difference before start of the main round /
Qualifiés pour le Tour principal – Point et différence de buts avant le début du Tour principal /
Qualifiziert für die Hauptrunde – Punkt- und Torverhältnis vor Beginn der Hauptrunde

Group / Groupe / Gruppe MII (Gwangju – Yeomju GYM)

	Team	Matches	Won	Draw	Lost	Points	Score
1.C							
2.C							
3.C							
1.D							
2.D							
3.D							

Date	Match No.	Time	Matches	Teams	Result	Half-time
24.07	64		2.C-3.D			
24.07	65		3.C-1.D			
24.07	66		1.C-2.D			
25.07	70		1.D-2.C			
25.07	71		3.D-1.C			
25.07	72		2.D-3.C			
27.07	76		3.C-3.D			
27.07	77		2.C-2.D			
27.07	78		1.C-1.D			

Date	Teams	Result	Half-time
24.07			

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
25.07			

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

Date	Teams	Result	Half-time
27.07			

Rank	Team	Match	Won	Draw	Lost	Points	Score
1							
2							
3							
4							
5							
6							

RESULTS / RESULTATS / RESULTATE

Presidents Cup

Placement Round / Tour de classement / Platzierungsrunde

Date	No	Time	Place	Match	Teams	Result
24.07	87			4.A – 4.B		
24.07	88			4.C – 4. D		
24.07	89			5.A – 5.B		
24.07	90			5.C – 5. D		
24.07	91			6.A – 6.B		
24.07	92			6.C – 6. D		

Placement matches / Matchs de classement / Platzierungsspiele

Date	No	Time	Place	Match	Teams	Result
26.07	93		23/24	L 91 – L 92		
26.07	94		21/22	W 91 – W 92		
26.07	95		19/20	L 89 – L 90		
26.07	96		17/18	W 89 – W 90		
26.07	97		15/16	L 87 – L 88		
26.07	98		13/14	W 87 – W 88		

RESULTS / RÉSULTATS / RESULTATE

Placement matches / Matchs de classement / Platzierungsspiele

Date	No	Time	Place	Match	Teams	Result
30.07	79		11/12	6. I – 6. II		
30.07	80		9/10	5. I – 5. II		
30.07	81		7/8	4. I – 4. II		
30.07	82		5/6	3. I – 3. II		

Semi-finals / Demi-finales / Halbfinalespiele (Seoul)

Date	No	Time	Match	Teams	Result
29.07	83		1. I – 2. II		
29.07	84		1. II – 2. I		

Finals / Finales / Final

Date	No	Time	Place	Match	Teams	Results
31.07	85			L 83 – L 84		
31.07	86			W 83 – W 84		

Placement round, placement matches, semi-finals and finals

- 2.2.4.6. After completion of the preliminary, main and placement rounds, the placement matches, quarter-finals, semi-finals and finals shall be played in accordance with the knock-out system.
- 2.2.4.7. In case of a draw at the end of the regular playing time, after a break of five (5) minutes there is a first overtime period of 2 x 5 minutes, changing sides half way through with a one-minute break in-between. Provisions to the contrary set for individual tournaments shall be given priority.
- 2.2.4.8. If the match should still not be decided after this overtime period, after a break of 5 minutes there shall be a second overtime period of 2 x 5 minutes, changing sides half way through with a one minute break in-between.
- 2.2.4.9. Should the match still not be decided after the second overtime period, it is decided with 7m penalty throws in accordance with Rule 2:2 of the Rules of the Game.

Tour de classement, matchs de classement, demi-finales et finales

- 2.2.4.6. Après le Tour préliminaire, le Tour principal et le Tour de classement, les matchs de classement, les quarts de finale, les demi-finales et les finales ont lieu selon le principe de l'élimination directe.
- 2.2.4.7. En cas d'égalité après le temps de jeu réglementaire, après une pause de cinq (5) minutes, une première prolongation de deux fois 5 minutes a lieu avec changement de camp et avec une pause d'une minute entre les deux périodes.
- 2.2.4.8. Si à l'issue de cette prolongation il y a toujours égalité du score, après une pause de 5 minutes, on joue une deuxième prolongation de 2 x 5 minutes avec changement de camp et une pause d'une minute entre les deux périodes.
- 2.2.4.9. Si à l'issue de la 2^e prolongation l'égalité subsiste, on procède aux jets de sept mètres conformément à la Règle 2:2 des Règles de jeu.

Platzierungs-, Halbfinal- und Finals Spiele

- 2.2.4.6. Nach Abschluss der Vor-, Haupt- und Platzierungs runde finden die Platzierungsspiele, Viertelfinale, Halbfinale und Finale im K.o.-System statt.
- 2.2.4.7. Bei Unentschieden nach Ablauf der regulären Spielzeit wird nach einer Pause von fünf (5) Minuten eine erste Verlängerung von 2 x 5 Minuten mit Seitenwechsel und einer Pause von einer Minute durchgeführt. Anderslautende Bestimmungen für einzelne Veranstaltungen haben Vorrang.
- 2.2.4.8. Ist das Spiel nach dieser Verlängerung noch nicht entschieden, wird nach einer Pause von 5 Minuten eine 2. Verlängerung über 2 x 5 Minuten mit Seitenwechsel und einer Pause von einer Minute durchgeführt.
- 2.2.4.9. Sollte nach der zweiten Verlängerung auch keine Entscheidung gefallen sein, wird das Spiel durch 7-Meter-Werfen gemäß Regel 2:2 der Spielregeln entschieden.

FINAL RANKING / CLASSEMENT FINAL / ENDSTAND

1. 2. 3.

4..... 5. 6. 7. 8. 9. 10.

11. 12. 13. 14. 15. 16. 17.

18. 19. 20. 21. 22. 23. 24.

All-Star Team

Goalkeeper/Gardien de but/Torwart

Left wing/Ailier-gauche/Linksaußen

Pivot/Pivot/Kreis

Right wing/Ailier-droit/
Rechtsaußen

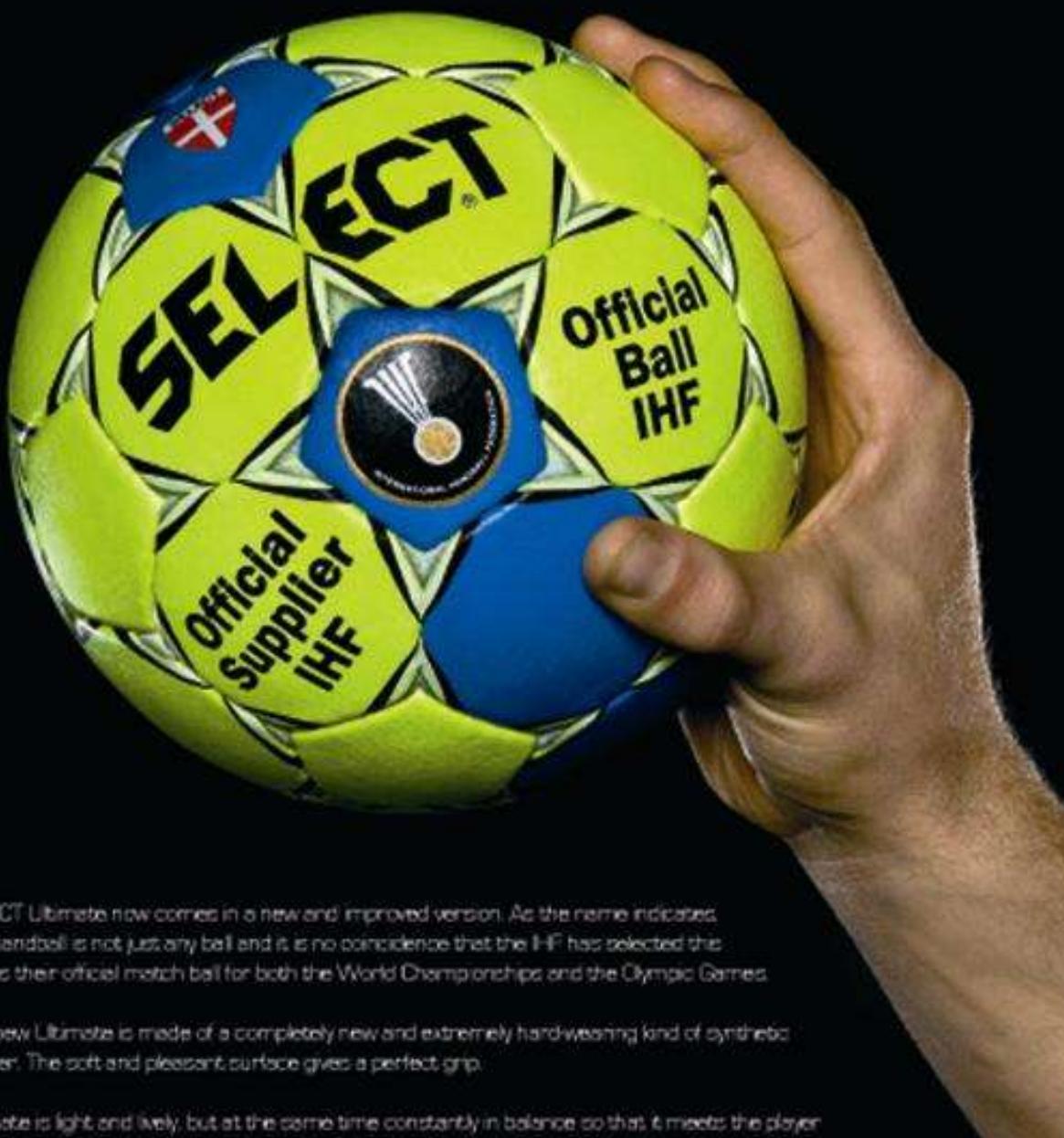
Left back/Arrière-gauche/
Rückraum Links

Centre back/Arrière-centre/
Rückraum Mitte

Right back/Arrière-droit/
Rückraum Rechts

NOTES

**THE WORLD'S BEST
JUST BECAME EVEN
BETTER**



SELECT Ultimate now comes in a new and improved version. As the name indicates, this handball is not just any ball and it is no coincidence that the IHF has selected the ball as their official match ball for both the World Championships and the Olympic Games.

The new Ultimate is made of a completely new and extremely hard-wearing kind of synthetic leather. The soft and pleasant surface gives a perfect grip.

Ultimate is light and lively, but at the same time constantly in balance so that it meets the player with a completely controlled bounce. It should at all times be a player's ideas and skills that decide a handball match - not handballs with random bounce. So here is SELECT Ultimate - the rest is up to you!

WWW.SELECT-SPORT.COM

ALL WORLD CHAMPIONS / TOUS LES CHAMPIONS DU MONDE / ALLE WELTMEISTER

1977 YUG		1979 URS	
1981 URS		1983 URS	
1985 URS		1987 URS	
1989 URS		1991 URS	
1993 RUS		1995 ROU	
1997 DEN		1999 ROU	
2001 RUS		2003 RUS	
2005 RUS		2008 GER	

2010

NOTES

NOTES

NOTES

NOTES



INTERNATIONAL HANDBALL FEDERATION

Peter Merian-Strasse 23

P.O. Box

4002 Basel

Switzerland

Phone: +41-61-228 90 40

Fax: +41-61-228 90 55

www.ihf.info

E-mail: ihf.office@ihf.info